

SĄD

Wyrok Sądu z dnia 21 lutego 2013 r. — Evropaiki Dynamiki przeciwko Komisji(Sprawa T-9/10) ⁽¹⁾

(Zamówienia publiczne na usługi — Procedura przetargowa — Świadczenie usług zewnętrznych dotyczących publikacji elektronicznych — Odrzucenie oferty jednego z oferentów — Udzielenie zamówienia innemu oferentowi — Kryteria wyboru i udzielenia zamówienia — Obowiązek uzasadnienia — Oczywisty błąd w ocenie)

(2013/C 108/53)

Język postępowania: angielski

Strony

Strona skarżąca: Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE (Ateny, Grecja) (przedstawiciele: adwokaci N. Korogiannakis i M. Dermitzakis)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: początkowo pełnomocnicy E. Manhaeve i N. Bambara, wspierani początkowo przez adwokata E. Petritsi, następnie E. Petritsi i O. Grabera-Soudry'ego, solicitor, a następnie E. Manhaeve, wspierany przez O. Grabera-Soudry'ego)

Przedmiot

Po pierwsze, żądanie stwierdzenia nieważności decyzji Urzędu Publikacji Unii Europejskiej z dnia 29 października 2009 r. w sprawie odrzucenia oferty złożonej przed skarżącą w części 2, zatytułowanej „Publikacje elektroniczne z wykorzystaniem Microsoft SharePoint Serwer”, oraz w szczególności udzielenia zamówienia wybranym oferentom, a także udzielenia dwóch zamówień w części 3, zatytułowanej „Publikacje elektroniczne z wykorzystaniem platform z otwartym dostępem do kodu źródłowego”, przedsiębiorstwu będącemu członkiem dwóch różnych konsorcjów, w ramach przetargu AO 10224 dotyczącego publikacji elektronicznych (Dz. 2009/S 109 156511), a po drugie, wniosek o odszkodowanie na podstawie art. 268 TFUE i 340 TFUE.

Sentencja

1) Skarga zostaje oddalona.

2) Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE zostaje obciążona własnymi kosz-

tami postępowania oraz kosztami poniesionymi przez Komisję Europejską.

⁽¹⁾ Dz.U. C 80 z 27.3.2010.

Wyrok Sądu z dnia 26 lutego 2013 r. — Hiszpania przeciwko Komisji(Sprawy połączone T-65/10, T-113/10 i T-138/10) ⁽¹⁾

(EFRR — Zmniejszenie pomocy finansowej — Programy operacyjne objęte celem 1 (1994-1999) „Andalucía” i „Comunidad Valenciana” — Program operacyjny objęty celem 2 (1997-1999) „País Vasco” — Ekstrapolacja)

(2013/C 108/54)

Język postępowania: hiszpański

Strony

Strona skarżąca: Królestwo Hiszpanii (przedstawiciele: początkowo J. Rodríguez Cárcomo, następnie A. Rubio González, abogados del Estado)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: A. Steiblyté i J. Baquero Cruz, pełnomocnicy)

Przedmiot

Żądanie stwierdzenia nieważności decyzji Komisji: C(2009) 9270 z dnia 30 listopada 2009 r., C(2009) 10678 z dnia 23 grudnia 2009 r. i C(2010) 337 z dnia 28 stycznia 2010 r. w sprawie zmniejszenia pomocy z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) przyznanej odpowiednio z tytułu programu operacyjnego „Andalucía”, objętego celem 1 (1994 1999) na podstawie decyzji Komisji C(94) 3456 z dnia 9 grudnia 1994 r., programu operacyjnego „País Vasco”, objętego celem 2 (1997-1999) na podstawie decyzji Komisji C(1998) 121 z dnia 5 lutego 1998 r. oraz programu operacyjnego „Comunidad Valenciana”, objętego celem 1 (1994 1999) na podstawie decyzji Komisji C(1994) 3043/6 z dnia 25 listopada 1994 r.

Sentencja

1) Skarga zostaje oddalona.

2) Królestwo Hiszpanii zostaje obciążone kosztami postępowania.

⁽¹⁾ Dz.U. C 100 z 17.4.2010.